



Bolzano, 11.10.2019

redatto da:

Klaus Brugger

Tel. 0471/415086

klaus.brugger@provinz.bz.it

Spett.le
Consorzio Vini Alto Adige
Via Crispi, 15
39100 BOLZANO

suedtirolwein@pec.rolmail.net

per conoscenza: Spett.le
Provincia Autonoma di Trento
Ufficio Tutela Produzione Agricole
Via G.B. Trener, 3
38121 TRENTO

serv.politichesvilupporurale@pec.provincia.tn.it

Spett.le
Consorzio Vini del Trentino
Via del Suffragio, 3
38122 TRENTO

vinideltrentino@pec.cooperazionetrentina.it

Domanda di modifica al disciplinare di produzione del vino a D.O.C. "Lago di Caldaro /Kalterersee" del 17/07/2019, n. prot. 490621 -osservazioni-

Egregio presidente Maximilian Niedermayr,

in base all'articolo 6 del decreto ministeriale del 7 novembre 2012 è in corso l'istruttoria in riferimento alla Sua domanda di modifica al disciplinare di produzione del vino a D.O.C. "Lago di Caldaro /Kalterersee." Purtroppo sono state rilevate delle incompletezze e incongruenze nella Sua domanda in oggetto con i documenti allegati.

Per questo motivo si chiede una rimozione dei seguenti punti critici:

- 1) I documenti presentati "documento unico" e "proposte di modifiche" e "disciplinare di produzione del vino a denominazione di origine controllata Lago di Caldaro (in lingua tedesca Kalterersee)" non coincidono in alcune parti tra di loro. Tutte le modifiche fatte devono corrispondere in tutti i documenti presentati e devono essere illustrate in modo chiaro e comprensibile;
- 2) dal verbale dell'ordinaria assemblea generale del 19/02/2019 non risulta il voto in riferimento alle superficie totale e il voto dei soci del consorzio. Per questo motivo è necessario effettuare una corrispondente revisione e una presentazione di ulteriori documenti;
- 3) la documentazione presentata in riferimento al parere del centro di sperimentazione Laimburg per "Gran Alp" non è corretta e soprattutto il termine "Grand Alp" è da rettificare. Inoltre, si precisa che i termini "Gran Alp" e "Gold" non sono previste dalla normativa vigente in materia di vino (Legge 12 dicembre 2016, n. 238) e per questo motivo l'utilizzo di questi termini sono da considerare con riserva;
- 4) il pittogramma "UGA Allegato 2" deve essere nominato. Inoltre, si precisa che il pittogramma non è previsto dalla normativa vigente in materia di vino (Legge 12 dicembre 2016, n. 238) e per questo motivo l'utilizzo del pittogramma è quindi da considerare con riserva;
- 5) il Consorzio Vini del Trentino ha inviato il 23 settembre 2019 tramite PEC l'opposizione alla proposta di



modifica al disciplinare di produzione del vino a D.O.C. "Lago di Caldaro"/Kalterersee." Si consiglia di ritirare la domanda di modifica in oggetto e di trovare successivamente un comune accordo con il Consorzio Vini del Trentino per risolvere la questione. Dopo un chiarimento e comune accordo tra i due territori coinvolti, la domanda in oggetto redatta almeno anche in lingua italiana può essere ripresentata all'ufficio competente della Provincia Autonoma di Bolzano e contemporaneamente anche all'ufficio competente della Provincia Autonoma di Trento. Gli uffici competenti delle due Province Autonome possono svolgere le loro opportune consultazioni e devono redigere il loro parere riferito solamente per il proprio territorio provinciale come previsto nel decreto ministeriale del 7 novembre 2012. In base alla successiva e ritardata presentazione della domanda del richiedente Consorzio Vini Alto Adige all'ufficio competente della Provincia Autonoma di Trento in data 9 settembre 2019 si consta una carenza procedurale che non permette una istruttoria svolta contemporaneamente da entrambi gli uffici.

Le opportune consultazioni sul territorio previste dall'art. 6, comma 1 del decreto ministeriale del 7 novembre 2012 si potranno svolgere solamente, se verranno rimossi i punti critici riportati nelle osservazioni sopra indicate.

Ai sensi all'articolo 6, comma 2, del decreto ministeriale del 7 novembre 2012, si comunica che la mancata risposta, ovvero la mancata rimozione dei punti critici riportati nelle osservazioni sopra elencate, entro e non oltre 90 giorni dalla notificazione della presente comunicazione, comporta il parere negativo della Provincia Autonoma di Bolzano.

Il direttore d'ufficio
Andreas Kraus
(firmato digitalmente)